ACCREDIA
L'ENTE ITALIANO DI ACCREDITAMENTO

Certificato di Accreditamento PRD n.0040B
Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF, ILAC / Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual Recognition Agreements

CERTIFICATO DI CONFORMITA'

Allegato a Documento giustificativo ai sensi dell'art. 29, §1 del Reg CE 834/07

Prodotto BIOLOGICO

CONFORMITY CERTIFICATE

Annex to Documentary evidence according to Article 29 §1 of EC Reg. No 834/07

ORGANIC Product

Nome dell'operatore - *Name of the operator*

TORREFAZIONE CAFFE' BONTADI SRL

VICOLO DEL MESSAGGERO 10
38068 ROVERETO (TN) IT
Partita IVA 01896380225

Codice Odc / *CB Code*
IT BIO 006 A797

Numero identificativo documento giustificativo
N° reference of Documentary evidence
2019/00650

Numero identificativo
N° Reference
02428 del 02/10/2019

E' CONFORME AI REQUISITI DEL
PRODOTTO BIOLOGICO
Reg. CE 834/07 E CE 889/08

MEETS THE REQUIREMENTS OF
ORGANIC PRODUCT
Reg. EC 834/07 AND EC 889/08

LISTA DELLE SEDI OPERATIVE — LIST OF PRODUCTION UNIT

Descrizione / Indirizzo *Description/Address*
TORREFAZIONE CAFFE' BONTADI SRL VICOLO DEL MESSAGGERO, 10 ROVERETO (TN) ITALY

Il presente documento è valido solo se allegato al documento giustificativo e autorizza l'operatore ad utilizzare nell'etichettatura, nella pubblicità o nei documenti commerciali dei prodotti in esso indicati, i termini riservati al metodo di produzione biologico.
Il presente documento e di proprietà di ICEA al quale deve essere restituito su richiesta; esso può essere sospeso o revocato in qualsiasi momento da ICEA nel caso di accertata inadempienza dell' organizzazione certificata. Il certificato è rilasciato nell'ambito dello schema accreditato ISO/IEC 17065:2012 da ACCREDIA (www.accredia.it) e sostituisce le precedenti revisioni e/o certificati emessi.
Nel caso di vendita di prodotto sfuso, il cliente deve essere un operatore controllato. Per verificare la validità del certificato vai sul sito www.icea.bio

This present document is valid only as annex to the documentary evidence, and authorizes the operator to use on labels, publicity or trading documents of the listed products, the specific terms related to the organic production method.
This document belongs to ICEA and shall be returned on request; it can be suspended or withdrawn by ICEA at any time in case of non fulfilment as ascertained. It is issued under the certification scheme accredited ISO /IEC 17065:2012 by ACCREDIA (www.accredia.it) and it replaces the previous and/or the previous conformity certificates issued.
In the case of selling product in bulk, the buyer must be a controlled operator. You can check the validity of this certificate on the website www.icea.bio

MC.CCI Ed. 01 Rev. 00 del 01/08/2019
Per verificare la validità del certificato visita il sito WWW.ICEA.BIO- You can check the validity of this certificate on the website

ACCREDIA
L'ENTE ITALIANO DI ACCREDITAMENTO

Certificato di Accreditamento PRD n.0040B
Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF, ILAC / Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual Recognition Agreements

CERTIFICATO DI CONFORMITA'

Allegato a Documento giustificativo ai sensi dell'art. 29, §1 del Reg CE 834/07

Prodotto BIOLOGICO

CONFORMITY CERTIFICATE

Annex to Documentary evidence according to Article 29 §1 of EC Reg. No 834/07

ORGANIC Product

Nome dell'operatore - *Name of the operator*

TORREFAZIONE CAFFE' BONTADI SRL

VICOLO DEL MESSAGGERO 10
38068 ROVERETO (TN) IT
Partita IVA 01896380225

Codice Odc / *CB Code*
IT BIO 006 A797

LISTA DEI PRODOTTI CERTIFICATI — LIST OF AUTHORIZED PRODUCTS

Descrizione (1) *Name of product*	**Categoria** (2) *Category*	**Note** *Notes*
400CCOMBAR BIO CAFFE' TOSTATO IN GRANI (CONFEZIONE 1KG)	BIOLOGICO/ORGANIC › = 95% Ingr. Biologici/Organic	Etichettato/Label approved
500COMCIAL BIO CAFFE' TOSTATO IN CIALDE (CONFEZIONE 30 PZ)	BIOLOGICO/ORGANIC › = 95% Ingr. Biologici/Organic	Etichettato/Label approved
500COMPIOM 250 PIONIER ORZO	BIOLOGICO/ORGANIC › = 95% Ingr. Biologici/Organic	Etichettato/Label approved
500COMTHE13 THE VIROPA HIBISCUS E CARCADE' (CONFEZIONE 15 PZ)	BIOLOGICO/ORGANIC › = 95% Ingr. Biologici/Organic	Etichettato/Label approved

1 L'esatta classificazione del prodotto è responsabilità dell'operatore - *The operator is responsible for the correct classification of the products.*
2 Nella denominazione di vendita degli alimenti trasformati, il termine biologico può essere utilizzato purchè almeno il 95% degli ingredienti di origine agricola sia biologico - *Regarding processed food, the term organic may be used in sales description provided that at least 95% of its ingredients of agricultural origin are organic.*

Ufficio emittente/Issuing office:
Trentino Alto Adige
Via del Commercio, 14, 38121, TRENTO, TN

Data fine validità/Expiry date
02/10/2022

Il Presidente ICEA
(o suo delegato)
Il Resp. Comitato Cert. Francesco Ruzzi

MC.CCI Ed. 01 Rev. 00 del 01/08/2019

Per verificare la validità del certificato visita il sito WWW.ICEA.BIO- You can check the validity of this certificate on the website

Моля, попълнете формуляра и го изпратете на адреса на „СЖС България“ ЕООД (на последната страница). Въз основа на попълнения формуляр ще подготвим неангажираща клиента оферта, включваща цената на първоначалния контрол и програмата за провеждане на сертификация.

Информация за клиента			
Име на клиента	ИНДРА – ЕООД		
Търговско име (ако е различно)			
Идентификационен номер / ЕГН	BG175037164.		
Лице за контакт	Ирина Димова		
Длъжност	управител.		
Пощенски адрес	ул. Г.С.Раковски 157А ет 4 ап 7А.		
Фактически адрес			
Телефон	0884140806	Факс	Мобилен телефон 0884140806.
Email	bontadi@bontadi.bg.		

Кандидатствам за сертификация на биологично производство съгласно изискванията на Регламент (ЕО) № 834/2007 на Съвета от 28 юни 2007 година и следващите, свързани с него Регламенти на (ЕО) относно биологичното производство и неговото означаване върху земеделските продукти и храни" (OJ L 198, 22.7.1991, стр. 1).

Информация за дейността			
Вид на дейността :	Моля, избройте подробно продуктите :		
☐ Растениевъдство			
☐ Животновъдство			
☐ Събиране на диворастящи растения			
☐ Пчеларство			
☐ Преработка на растителни продукти			
☐ Преработка на животински продукти			
☐ Производство на фуражи			
☒ Опаковане/етикетиране	кафе		
☒ Съхранение и/или търговия	кафе		
☒ Внос и дистрибуция	кафе		

Адрес на основното производство. Моля, дайте информация за това как се стига до там, ако е трудно за намиране.		
Имате ли дейности, провеждани на друго място – ако да, моля укажете съответно: - Адреси - Дейности - Брой служители	☒ Не ☐ Да Подробности :	
Има ли дейности, които се извършват от подизпълнители?	☐ Няма такива ☒ Има Подробности : Транспорт.	
Брой служители:	Постоянни 1	Временни
Брой животни / брой кошери (ако е приложимо)		
Площи (ако е приложимо)	Хектари, които ще бъдат сертифицирани	Общо хектари във фермата

Допълнителна информация			
Организацията Ви сертифицирана ли е?	☒ Да	☐ Не	Ако да, по кои Стандарти: фирмата производител (Моля приложете копия от сертификати)
Отказвана ли е някога сертификация на вашата организация?	☐ Да	☒ Не	Ако да, моля дайте подробности

Запитване за оферта		
Аз/ние желаем да получим от „СЖС България“ ЕООД неангажираща клиента оферта за сертификация на нашите дейности, съгласно информацията, предоставена в този въпросник.		
Име, длъжност Ирина Димова	Подпис	Дата 12.04.2021

Моля върнете попълнения формуляр на следния адрес
СЖС България ЕООД София 1784 Бул. Цариградско шосе 115Г, БЦ Мегапарк, офис „С”, ет.6 sgs.bulgaria@sgs.com тел.02/9 10 15 факс: 02/981 81 43
Благодарим за времето, отделено за попълването на този въпросник. С помощта на тази информация, „СЖС България“ ЕООД ще изготви оферта за сертификация.